



**Конференция Организации
Объединенных Наций
по торговле и развитию**

Distr.: General
15 June 2010
Russian
Original: English

Совет по торговле и развитию
Рабочая группа по стратегическим рамкам
и бюджету по программам
Пятьдесят шестая сессия
Женева, 6–8 сентября 2010 года
Пункт 2 предварительной повестки дня

Предварительная повестка дня и аннотации

I. Предварительная повестка дня

1. Выборы должностных лиц.
2. Утверждение повестки дня и организация работы.
3. Обзор деятельности ЮНКТАД в области технического сотрудничества и ее финансирования.
4. Оценка деятельности в области технического сотрудничества:
 - a) Углубленная оценка деятельности ЮНКТАД в области технического сотрудничества, посвященной наименее развитым странам, развивающимся странам, не имеющим выхода к морю, малым островным развивающимся государствам и странам со слабой в структурном отношении, уязвимой и небольшой экономикой.
 - b) Доклад о ходе осуществления рекомендаций по результатам независимой внешней оценки программы ЮНКТАД в области сырьевых товаров.
5. Предварительная повестка дня пятьдесят седьмой сессии Рабочей группы.
6. Прочие вопросы.
7. Утверждение доклада Рабочей группы Совету по торговле и развитию.

II. Аннотации к предварительной повестке дня

Пункт 1

Выборы должностных лиц

1. Согласно пункту 3 правила 64 правил процедуры Совета по торговле и развитию и в соответствии с циклом ротации для выборов Председателя и заместителя Председателя-Докладчика функции Председателя Рабочей группы на ее пятьдесят шестой сессии будет исполнять представитель одного из государств-членов, входящих в список С. Заместителем Председателя-Докладчиком будет представитель одного из государств-членов, входящих в список В.

Пункт 2

Утверждение повестки дня и организация работы

2. Рабочей группе будет предложено утвердить предварительную повестку дня своей пятьдесят шестой сессии, приведенную в разделе I выше.

Документация

TD/B/WP/221

Предварительная повестка дня и аннотации

Пункт 3

Обзор деятельности ЮНКТАД в области технического сотрудничества и ее финансирования

3. Для рассмотрения данного пункта Рабочей группе будет представлен доклад Генерального секретаря, озаглавленный "Обзор деятельности ЮНКТАД в области технического сотрудничества и ее финансирования" (TD/B/WP/222), посвященный деятельности за 2009 год. Этот доклад представляется как Рабочей группе на ее пятьдесят шестой сессии, так и Совету по торговле и развитию на его пятьдесят седьмой сессии. В нем содержатся аналитическая информация о разных источниках финансирования деятельности ЮНКТАД в области технического сотрудничества, например о добровольных взносах и их распределении по тематическим областям и регионам или странам, а также обновленные общие сведения о структуре и важнейших особенностях программ и проектов ЮНКТАД в области технического сотрудничества.

4. В приложении I к вышеупомянутому докладу, озаглавленному "Review of activities undertaken in 2009" ("Обзор деятельности за 2009 год") (TD/B/WP/222/Add.1"), содержится обзор деятельности в области технического сотрудничества, осуществлявшейся в рамках различных программ и проектов в 2009 году. В нем приводятся общие сведения об этой деятельности, а также информация о ее воздействии и результатах.

5. В приложении II к вышеупомянутому докладу, озаглавленному "Statistical Tables" ("Статистические таблицы") (TD/B/WP/222/Add.2), содержатся данные о финансовых взносах, расходах по проектам, а также о структуре деятельности в разбивке по разным регионам и программам. Кроме того, в нем перечисляются проекты, осуществлявшиеся в 2009 году.

6. В рамках этого же пункта повестки дня и в соответствии с пунктом 220 Аккрского соглашения и пункта 7 решения 495(LV) Совета по торговле и развитию бенефициары, доноры и секретариат будут также иметь возможность для взаимодействия и обсуждения всех вопросов, касающихся деятельности ЮНКТАД в области технического сотрудничества.

Документация

TD/B/WP/222	"Обзор деятельности ЮНКТАД в области технического сотрудничества и ее финансирования"
TD/B/WP/222/Add.1	"Review of technical cooperation activities of UNCTAD and their financing – Annex I: Review of activities undertaken in 2009" (только на английском языке)
TD/B/WP/222/Add.2	"Review of technical cooperation activities of UNCTAD and their financing – Annex II: Statistical Tables" (только на английском языке)

Пункт 4

Оценка деятельности в области технического сотрудничества:

- а) Углубленная оценка деятельности ЮНКТАД в области технического сотрудничества, посвященной наименее развитым странам, развивающимся странам, не имеющим выхода к морю, малым островным развивающимся государствам и странам со слабой в структурном отношении, уязвимой и небольшой экономикой**

7. В контексте ежегодно проводимой углубленной оценки программы ЮНКТАД Рабочая группа на своей пятьдесят третьей сессии в сентябре 2009 года утвердила план оценки на 2010 год. В соответствии с этим планом Рабочая группа проведет углубленную оценку деятельности ЮНКТАД в области технического сотрудничества, посвященной наименее развитым странам, развивающимся странам, не имеющим выхода к морю, малым островным развивающимся государствам и другим странам со слабой в структурном отношении, уязвимой и небольшой экономикой. Доклад о результатах оценки будет подготовлен независимой группой в составе специалиста по вопросам оценки, имеющего большой опыт работы в данной области, и двух других членов, знакомых с программой ЮНКТАД и регулярно участвующих в работе межправительственных органов ЮНКТАД.

- б) Доклад о ходе осуществления рекомендаций по результатам независимой внешней оценки программы ЮНКТАД в области сырьевых товаров**

8. На своей пятьдесят третьей сессии Рабочая группа просила секретариат на следующей сессии Рабочей группы по вопросам технического сотрудничества представить доклад о ходе осуществления одобренных рекомендаций. Секретариат представит самую свежую информацию о ходе осуществления рекомендаций, которая станет дополнением к первому докладу по данному вопросу, представленному на пятидесятой исполнительной сессии Совета по торговле и развитию.

Документация

TD/B/WP/223	Углубленная оценка деятельности ЮНКТАД в области технического сотрудничества, посвященной наименее развитым странам, развивающимся странам, не имеющим выхода к морю, малым островным развивающимся государствам и странам со слабой в структурном отношении, уязвимой и небольшой экономикой
TD/B/WP/224	Углубленная оценка деятельности ЮНКТАД в области технического сотрудничества, посвященной наименее развитым странам, развивающимся странам, не имеющим выхода к морю, малым островным развивающимся государствам и странам со слабой в структурном отношении, уязвимой и небольшой экономикой: тематическое исследование по Замбии
TD/B/EX(50)/4	Доклад о ходе осуществления рекомендаций, вытекающих из независимой внешней оценки программы ЮНКТАД в области сырьевых товаров
TD/B/WP/215	Доклад рабочей группы по стратегическим рамкам и бюджету по программам о работе ее пятьдесят третьей сессии

Пункт 5

Предварительная повестка дня пятьдесят седьмой сессии Рабочей группы

9. В ходе сессии секретариат представит проект предварительной повестки дня следующей сессии Рабочей группы.

Пункт 6

Прочие вопросы

Пункт 7

Утверждение доклада Рабочей группы Совету по торговле и развитию

10. Доклад Рабочей группы о работе ее пятьдесят шестой сессии будет представлен Совету по торговле и развитию.
